

FEMINISMO es el reconocimiento en la ley escrita de todos los derechos que integran la personalidad humana, según el derecho natural.

Directora-fundadora: CELSIA REGIS

APARTADO 613.— TLE. 54-1-83.

Las columnas de este periódico es
tán siempre abiertas a toda mujer para
la defensa de sus sagrados derechos.

REDACCION Y ADMINISTRACION:
Plaza de Oriente, 2.— Madrid.

Sábado 2 de marzo de 1929.

NUMERO SUELTO
DIEZ CÉNTIMOS

Mujeres españolas

LA CONDESA DE SAN LUIS

Doloroso término es siempre el de una vida de mujer inteligente, fecunda y sincera como lo fué esta insigne y noble dama, siempre esclava de su ideal feminista y aún más de su aferrada devoción por el engrandecimiento de la cultura, por el desarrollo de las ideas fraternales y por ese lema que en su vida ha sido un timbre de gloria más, junto al blasón de su noble linaje: «El de la obligación moral, como ella dijo, que todo el mundo tiene de ser útil a su patria y a su prójimo» y que fielmente demostró.

Pudo muy bien haberse limitado a una vida placida sin inquietudes ni complicaciones, como justamente le correspondía, pero fué ella misma la primera en dar el ejemplo de su doctrina con su actuación de mujer de ideas y sensibilidades que sólo muy contadas figuras de mujeres españolas han podido lograr en su tiempo.

Alcanza más valía su honrosa labor feminista y literaria porque ha sido hecha al principio de un periodo de hostilidades y prejuicios que ahora toca a su fin. Ella fué en primera línea de batalla y sufrió todos los efectos de la lucha. Pero como bondadosa y paciente española, los golpes, lejos de acobardarla, no fueran más que causa decisiva para que prosiguiera con entero carácter su labor humanitaria y social tan digna de elogios.

De la personalidad de esta culta dama se destaca una tendencia o inquietud que pudiéramos decir que es el grato ideal de toda su ilustre familia.

Esa inquietud se traduce en el concepto que de la aristocracia tienen los que ellos mismos son nobles dando un ejemplo de muy profunda moral con su conducta laboriosa y constante, no menos honrosa y plausible.

Nada menos que un grave y caracterizado concepto social defendió esta dama como el más sagaz y despechado de los jefes de la democracia.

«Todo el mundo debe rendir tributo al trabajo intelectual o corporal. El trabajo ennoblecce el espíritu y es el origen de riqueza de un país».

Este concepto, sensacional por ella expuesto e inquietante, como anunciara Benavente en el prólogo de una de sus obras, era un llamamiento a la nobleza para cooperar en la obra social de reorganización y enailecimiento de España en los días tumultuosos de las huelgas en Barcelona.

Un llamamiento a la pasividad de la aristocracia para anunciar que todas las clases sociales debían colaborar cada cual con su trabajo para redimir al país de la pobreza. Esta admirable teoría, extraña por nacida bajo el pabellón de tal casa, está expuesta en una *Plática Cuaremal* que con galanura y sencillez dió en el teatro de la Princesa.

La síntesis de sus temas oratorios era la defensa de la mujer, la igualdad, el aprecio obligado que todo hombre ha de tenerle y la fraternidad en el alto grado de la celeste doctrina. «Hacer bien aun a nuestros enemigos.»

Así, pues, no es de extrañar que se le presentaran serias dificultades. Dificultades hasta para hacer labor teatral que no tuviera relación con la índole de sus bellas ideas sociales. ¿Pero qué mujer en su lugar no ha sufrido las mismas contradicciones?

No fuera de más ahora revivir, en su memoria, el justo aprecio de su mérito, que aun que no le faltó, no fué en el grado que mereciera esta noble dama, cuyo talento y elocuencia hermanó con su espléndida belleza y gentileza de que aun queda recuerdo en los salones de la grandeza.

Antonio B. de Roldán

La publicidad femenina de LA VOZ DE LA MUJER interesa extraordinariamente por ser la más eficaz y conveniente y el periódico que la mujer lee con más preferencia y atención.

A UNA AMIGA QUE VIVE EN EL OTRO HEMISFERIO

CARTA

«Amiga: No sé si decirte que eres la predilecta, ya que el corazón es tan hermética esfinge, que ni a sí mismo se revela con claridad absoluta, por lo cual no estamos seguros ni siquiera de cuál es nuestro «amor esencial». No sé, pues, afirmarte si eras tú el grano que más pesa en el reloj de arena de mi sentimiento, aunque seguramente tu recuerdo es el paisaje en que más deleitosamente es solaza mi memoria, y, en mi esperanza, es tu perfume la primera emoción que aparece cuando me inquieto, intolerable, el deseo de ser feliz...»

¡Me siento, a veces, tan cerca de ti...! ¡Te sueño tan cerca de mí...! ¡La unión se me antoja tan inevitable...! ¡Y, sin embargo, estamos tan lejos! Mucho más lejos que toda distancia... ¿No lo has pensado tú alguna vez. En el otro hemisferio. En el otro hemisferio. Lo cual quiere decir que vives la vida siempre al contrario de como yo la estoy viviendo, y que no hay en el tiempo un solo instante en que la sensación nos sea común. Hoy lo he pensado... En mi hemisferio nieva y hace frío... Pienso en ti... — ¡eres una tan dulce mala costumbre de mi pensamiento! —, y me lleva el deseo a sentir el halago y la tibieza de una caricia que me reanime... Tengo la sangre helada y sueño con tu fuego... Quisiera estrecharme contra ti, porque me entrase en calor el alma, y te veo... nos veo... muy cerca, en estancia pequeña y caldeada, cerradas las ventanas, corridas las cortinas, a la velada luz de la lámpara, en penumbra que aumenta la intimidad... Hablamos quedamente con las manos juntas... Nuestras palabras son de serenidad y nuestros conceptos de vida larga y lenta. La felicidad que soñamos para más tarde — los seres humanos son tan insensatos que cuando están de acuerdo y juntos, en vez de devorar ávidamente la dicha del momento, la olvidan por soñar desvanecidamente en la cierta bienandanza futura — se desenvuelve en espiral suave... Ternuras, silencios, hogar, música en sordina del violín lejano. De pronto, queriendo precisar la todopoderosa magia de la evocación que te trae a mi lado, pregunto: «¿Qué estás haciendo ahora...? ¿Diciembre...? ¿Navidad? En tu hemisferio, la plenitud gloriosa del verano. El sol quemá, el aire asfixia, la luz deslumbra... Todo en torno tuyo es color y llama. De seguro, arde tu sangre, y, dilatados los átomos todos de tu trama mortal, pides espacio abierto, separación de cuerpos, vuelo precipitado de almas. Sueñas con agua fresca, con hundirte en la fría corriente del río, con dormir la noche al aire libre bajo las frondas... La intimidad, el encerramiento, la tibieza, la media luz juto a la chimenea, son en este instante para ti — si acaso aciertan a insinuarse en tu memoria sensorial — casi nauseabundos... Y la espiral lenta en que se desenvuelve mi emoción actual, se te antoja mediocre y mezquino fun-

cionamiento de todos los resortes del alma. Aventuras osadas y riesgos inauditos le pides a nuestro amor tu fantasía... Esta «amistad amorosa» que me ce y adormece mis sentidos, soliviantaría los tuyos: si la sospechas — con indignaciones desilusionadas. Hay que vivir al rojo en este instante, puesto que el rojo sol canicular está marcando el ritmo de tu vida... ¡Cómo corre tu sangre, mientras la mía casi se ha parado! No te quiero escribir, si pienso que mi carta, al llegar te en la caliginosa siesta de tu pleno verano, te ha de helar con la escarcha de mi invierno... ¡Qué lejos estamos!

Y siempre así. Cuando para mí cantan ruiseñores, despertando en mi voluntad la delicia de las irresponsabilidades, precisamente estás tú mirando caer despacio, despacio, despacio, los copos de nieve, y sintiendo en la conciencia el despertar de todas las responsabilidades... Cuando florecen tus primeras rosas, se deshojan mis crisantemos... Y en nuestro cielo no se encienden nunca las mismas estrellas.

Para juntarnos en la sensación, que es el guía tiránico del sentimiento, es preciso que salgamos tú y yo de nuestro centro, que vallamos a encontrarnos y reunirnos en tu tierra — ajena para mí —, en la mía — extraña para ti —, en una que a los dos nos sea extranjera. Lo cual quiere decir que para lograr la suspirada unión, uno de los dos o ambos hemos de estar «fuera». Sensación, sin duda, embriagante — intoxicante — dicen otras lenguas, que quitan poesía a la embriaguez, tal vez por considerarla fenómeno demasiado corriente —, vertiginosa, deliciosa, pero anormal en sí misma, y transitoria... Esta es la carta, amigas todas de los quince a los veinticinco, que pudiera y debiera escribiros el «correpostal», que va ya muy cerca de las fronteras del medio siglo... Quisiera aconsejaros a vosotras que dais los primeros y decisivos pasos en la vida... y siente miedo. Desearía adentraros, y teme no tener razón. ¿Qué tiene que ver ya su serenidad con vuestra tormenta? Lo que él acaso toma por inquietud, es, sencillamente, nerviosidad de cansancio. En lo profundo de la realidad, todas sus fibras aspiran al reposo. A fin puede — y tal vez más y mejor que nunca — soñar, pero ya le cuesta trabajo correr. Y la vida entera, que para vosotras es primavera prometidora, para él es otoño que está dando sus frutos.

No quiere esto decir que haya desilusión en las palabras que pueda dirigidos, ni a amargura o escepticismo en los consejos que os pudiera dar; aún más habría indudablemente, falta de adaptación a las necesidades. Todo su cuerpo — y parte de su cuerpo es su cerebro — sabe que ya no ha de vivir cuando suene la hora meridiana de este siglo... Y, por lo tanto, ninguna de sus células ha hecho reservas mirando a ese «futuro», que para ellas no existe.

Por lo cual, su sabiduría es vana y su experiencia inútil ante las contingencias de vuestro devenir... Os puede admirar, os puede alentar, os puede envidiar, os puede querer... Puede, en un breve instante de exalta-

ción; compartir con vosotras la em-
briguez y el delicioso desequilibrio
del momento... Os puede contar
cuentos viejos para divertir vuestras
impacencias. Pero eso es todo, y no
hay que pedir comprensiones de mila-
gro ni lecciones de profecía.

Has, hoy, todos los profetas
que han empujado a la juventud,
han errado el camino lamentable o
trágicamente... No pocos tienen la
conciencia manchada por la sangre
de la juventud que los creyó derramada en vano...
Mujercitas de quince a veinticinco,
si os queréis salvar, tenéis que en-
contrar sotas vuestros caminos. No
hay hombre de experiencia que os
los pueda marcar.

Mu eres jóvenes, hombres maduros... Amigos entrañables y apasionados que viven en el otro hemisferio...

G. MARTINEZ SIERRA
(D. A. B. C.)

El Seguro de Maternidad

El origen remoto de este Seguro está en la tendencia legislativa a proteger las madres obreras, iniciada concretamente en 1891. Su origen próximo está en el Convenio de Washington (1919), ratificado por España en la ley de 13 de julio de 1922. Y el impulso decisivo para convertirlo en ley radica en el afán de gobierno, crecientemente acelerado, de legislar en favor de las clases económicas y socialmente débiles. Este móvil ha sido extraordinariamente reforzado en el régimen actual, por sus firmes propósitos de acentuar la política de protección familiar y de robustecer y de multiplicar las actuaciones de política sanitaria.

El proyecto, sometido a la aprobación del Consejo de ministros, puede sintetizarse así:

Se preocupa en primer lugar de terminar los fines; lo hace en la base primera, fija en la segunda la zona de aplicación; es decir, las beneficiarias, que serán todas las asalariadas, excepto las dedicadas al servicio doméstico. Detalla en la tercera los beneficios o prestaciones, y cómo éstas son — asistencia facultativa, indemnización por los salarios perdidos con ocasión del descanso obligado, premios de lactancia y utilización de obras de protección a la maternidad y a la infancia —; dedica a determinar el alcance y condiciones de cada una de ellas las tres bases siguientes: la cuarta, quinta y sexta. Por la séptima da seguridad jurídica a estas prestaciones en metálico, asegura su inalienabilidad e embargabilidad, y así hace imposible que sean objeto de la codicia de nadie o que sirvan a fines distintos de los que justifican el régimen. En las dos siguientes, la octava y novena, se establecen fórmulas para que a las interesadas llegue el beneficio cuando sientan, y en la medida que sientan, la necesidad que con este Seguro se quiere satisfacer, y para que no llegue con abuso y contra los fines del régimen a las que no deba llegar. Determina en la décima y once quienes lo han de pagar,

LA VOZ DE LA MUJER

PERIODICO FEMINISTA
De progreso social, de cultura y
orientación profesional de la mujer.
Redacción y Administración:

PLAZA DE ORIENTE, 2.— Madrid
TELEFONO, 54-1-83

APARTADO DE CORREOS 613,
donde se dirigirá toda la correspon-
dencia.

PRECIOS DE SUSCRIPCION
MADRID

Trimestre..... 2'75 ptas.
Semestre..... 5'00 »
Un año..... 9'00 »

PROVINCIAS

Trimestre..... 3'00 ptas.
Semestre..... 5'50 »
Un año..... 10'00 »

EXTRANJERO

Semestre 10 ptas.
Un año..... 18 »

(Para Madrid y provincias no se hacen sus-
cripciones por menos de tres meses; para el
extranjero por menos de seis)

NUMERO SUELTO
DIEZ CENTIMOS

25 ejemplares.....1'75 ptas.

SE PUBLICA MIERCO-
LES Y SABADOS

PRECIOS DE ANUNCIOS

POR PAGINAS

Página entera... 100 pesetas por inserción
Media página... 60 —
Cuarto de página... 35 —
Octavo de página... 20 —

POR LINEAS

Lineas del cuerpo ocho..... 30 céntimos.
Idem del cuerpo diez..... 20 —

POR PALABRAS (SECCION ECONOMICA)

Diez palabras del cuerpo ocho.. 60 céntimos.
Cada palabra más, 5 céntimos.

POR CENTIMETROS

Del cuerpo ocho, 60 céntimos el centímetro.
dem del diez, 50 —

Comunicados, artículos de
información industrial con gra-
bados en el texto, etc etc, a pre-
cios convencionales.

SITIOS EN QUE SE VENDE
LA VOZ DE LA MUJER

EN MADRID

Calle San Bernardo esquina a la de
Reyes (puesto de periódicos en el
Ministerio de Gracia y Justicia).

Calle de Alcalá (quiosco en frente
a las Calatravas).

Quiosco el Fénix en frente de la
Granvía.

Quiosco en frente del teatro Apolo.
Quiosco de la plaza del Rey (calle
del Barquillo).

Idem en la Glorieta de Atocha en
frente del Hotel Nacional.

Calle Espoz y Mina, esquina a la
de la Cruz.

SI ES USTED FEMINISTA
LEA LA VOZ DE LA MUJER

Suscribase a LA VOZ DE
LA MUJER, que es un pe-
riódico culto y defensor de
los intereses de la misma.

en qué cuantía y en qué forma, apor-
tando el Estado por cada parto 50
pesetas, más el importe de los pre-
mios de lactancia, y contribuyendo
además al fondo destinado fomen-
tar las obras de protección maternal
e infantil. El patrono abonará una
cantidad igual a la obrera, siendo
ambas, en total 3,75 pesetas por tri-
mestre. Las Diputaciones y Ayunta-
mientos prestarán las cooperaciones
de sus servicios. Se prevé en la do-
ce la posibilidad, mejor dicho, la se-
guridad de que haya excedentes y el
destino detallado de los mismos. En
la trece se fijan las sanciones para
los infractores; en las catorce, quin-
ce y diez y seis, su administración;
en la diez y siete, su inspección; en
la diez y ocho, los organismos espe-
ciales que ha de resolver sus alza-
das o recursos contenciosos; en la
diez y nueve se tiene la precaución
de determinar cuál habrá de ser la
legislación supletoria aplicable en
los casos que se hayan escapado a
toda previsión, y en la veinte se fija
el plazo dentro del cual habrá de
redactarse el Reglamento, que es de
tres meses.

Hay dos bases adicionales. Una
que reafirma todos los derechos de
la obrera, expresados en la ley espa-
ñola de 13 de julio de 1922, que ra-
tificó el Convenio de Washington. Y
otra que ensancha las posibilidades
de este Seguro, anunciando su am-
pliación a las trabajadoras autóno-
mas y a las mujeres de los obreros,
a no ser que esa ampliación sea in-
necesaria, por realizarla ya un nuevo
Seguro: el de enfermedad.

Una base transitoria facilita la
aplicación inmediata de todos los
beneficios de Seguro a las obreras
ya afiliadas en el Régimen legal de
retiro obrero obligatorio.

*Conviértete en defen-
sor de la Mujer, y
Dios sabrá premiar tu
Obra.*

LOS QUE MUEREN EN
MADRID

Leemos en «La Voz Médica»
Durante la semana del 11 al
17 del actual han ocurrido en
Madrid 356 defunciones, cuya
clasificación, por edades, es la
siguiente:

Menores de un año, 55; de
uno a cuatro años, 14; de cinco
a diez y nueve, 21; de veinte a
treinta y nueve, 35; de cuarenta
a cincuenta y nueve, 72; de se-
senta en adelante, 129.

Las principales causas de de-
función son las siguientes:

Bronquitis, 64; bronconeu-
monia, 58; neumonía, 18; en-
fermedades del corazón, 44;
congestión, hemorragia y re-
blandecimiento cerebral, 22; tu-
berculosis, 35; meningitis, 17;
cáncer, 16; nefritis, 5; gripe, 2;
diarrea y enteritis, 9 (todos me-
nores de dos años).

El número de defunciones
ha disminuido en 29 con rela-
ción al de la estadística de la
semana anterior, disminución
que corresponde a las causadas
por afecciones del aparato
respiratorio.

ESTE NUMERO HA
SIDO VISADO POR LA
CENSURA

ALEMANIA

*Una princesa alemana so-
licita la nacionalidad nor-
teamericana*

Berlín.—El «Morgenpost», di-
ce que la princesa Alejandra Vic-
toria de Prusia, esposa divorciada
del príncipe Augusto Guillermo y
casada ahora con un capitán ale-
mán llamada Alejandro Ruemann,
ha solicitado la nacionalidad nor-
teamericana.

Es la primera vez que un miem-
bro de la familia Hohenzollern ha
solicitado ser súbdito de los Esta-
dos Unidos.

NORUEGA

Boda trágica

Estocolmo.—Entre los numero-
sos accidentes a que ha dado lu-
gar el último temporal de frío,
azotador de toda Europa, merece
descartarse el trágico episodio de
arrollado en los alrededores de una
aldea enclavada en las proximida-
des de los montes Kæen.

Celebrábase la boda de dos jó-
venes labradores: Olga Mæker y
Cristián Paulnov. En la casa de
los padres de la recién casada se
organizó el banquete para festejar
el acontecimiento. Todo era júbilo
y alegría dentro de aquellas es-
tancias modestas, caldeadas por
el fuego que chisporroteaba en la
empía chimenea, mientras fuera
la nieve caía incesantemente, te-
jiendo sobre la tierra el blanco y
helador tapiz. Terminaba la tarde.
El nuevo matrimonio debía tras-
ladarse a la hacienda de Cristián,
en la que establecería su residen-
cia. Fué dispuesto el cochecillo,
arrastrado por poderosa yegua. Y
en el vehículo tomaron asiento los
desposados y el padre de ella, el
viejo Peters. Media hora duraba
ya el recorrido, cuando el animal,
con temeroso relincho, hizo com-
prender a los viajeros que un pe-
ligro les acechaba.

—¡Los lobos!—exclamó Peters.

No se había equivocado. Poco
después, y entre las sombras noc-
turnales, vieron brillar los ojos de
las fieras cual ignea nube. El tro-
pel de lobos, chasqueando ansio-
samente las mandíbulas, cercó el
carrujillo. Los dos hombres dis-
pararon sus pistolas. La yegua ne-
gabase a seguir la ruta. Rápida-
mente, Cristián apeóse, y con sus
propias ropas y las mantas de abri-
go prendió una hoguera, que obligó
a los asaltantes a permanecer
en actitud expectativa.

—¡Dios mío, vamos a morir!—
gimió la bella Olga.

—Ten valor—suplicó el espo-
so—. Defenderemos nuestras vi-
das hasta el postrer momento.

Consumidas ya las materias in-
flamables, y hecha de nuevo la
obscuridad, los lobos, como si por
instinto comprendieran que era
preciso terminar la tragedia, acom-
petieron decididos y furiosos. Pe-
ters y Cristián, a tiros, defendían-
se y tenían la fortuna de derribar
algunos de los bravos animales.
¿Pero qué podía significar dos o
tres bajas entre una manada in-
contable? Llegó el momento en
que las municiones se agotaron.
Un lobo descomunal intentó al-
canzar con sus dientes formida-
bles a Olga. Cristián, empuñando

un cuchillo, abalanzóse contra la
fiera. La lucha fué espantosa. El
hombre apuñalaba; el lobo mor-
día... En lontananza aparecieron lu-
ces. Los campesinos, atraídos por
el ruido de los disparos, acudían.
Pero su auxilio fué tardío. Cris-
tián estaba muerto, mutilado, con
la cabeza convertida en sangrien-
to guijapo.

Y la infeliz Olga, que ha enlo-
quecido, permanece hoy en su
casa con la mirada fija, de la cual
no se borra la escalofriante esce-
na que puso punto a su boda trá-
gica.

FRANCIA

*La reforma de unas pier-
nas cuestan a un cirujano
200.000 francos*

París.—Los Tribunales acaban
de dictar una sentencia en un
proceso original. Madame Leguen
sufrió la horrenda desgracia de po-
seer un cuerpo escultural, sosteni-
do por un par de piernas excesi-
vamente carnosas. Aquella impla-
cable hipertrofia del pedestal la
desazonaba hasta tal punto que
afirmó a sus amigas se entregaría
en manos del primer cirujano que
se comprometiera a perfilarle ele-
gantemente las extremidades infe-
riores.

Un buen día, una amiga suya,
madame Camier, le dijo que la no-
che anterior le habían presentado
a un gran cirujano, el doctor Bru-
jarière, que acababa de llegar de
Norteamérica, en donde había es-
tudiado y practicado durante mu-
chos años la «cirugía plástica».

En efecto, al día siguiente, el
doctor Brujarière fué presentado a
madame Leguen, y, desde luego,
se comprometió a intervenir qui-
rúrgicamente en sus piernas para
dejárselas como para una portada
de «La Vie Parisien».

Al cabo de un mes, una de las
piernas ofrecía un aspecto discre-
tamente presentable. Pero en la
otra operación los terribles sínto-
mas de la gangrena. Acto segui-
do, madame Leguen denunció ju-
dicialmente al doctor, reclamándo-
le una indemnización de 500.000
francos.

Según la sentencia, el juez re-
conoce que el remedio ha sido
peor que la enfermedad, y que el
doctos Brujarière no debió operar
a la señora Leguen, mucho menos
en las piernas, por cuanto que, se-
gún ciertos informes facultativos,
la denunciante necesitaba el auxi-
lio de un psiquiatra y no de un ci-
rujano.

Considerando todo lo cual, ha
condenado al doctor a 200.000
francos de indemnización.

AGASAJOS A PEPITA SAMPER, LA
SEÑORITA «ESPAÑA»

Castellón.—Con motivo de
la festividad de Santa Magdalena,
el próximo domingo vendrá a Cas-
tellón la señorita Pepita Samper

La Directiva del Casino Anti-
guo la obsequiará con una excu-
sión al ermitorio de la Magdalena,
donde se celebra la tradicional
romería, y con un banquete en
Benicasim, terminado el cual vol-
verá la señorita «España» a Cas-
tellón para asistir a la corrida de
toros.

La Condesa de San Luis y el ideario social de sus
conferencias

(TOMADO DE LA LIBERTAD)

«Una ley que hoy parecerá
draconiana y fiera, pero que
un día, no lejano, regirá todos
los países; la ley del trabajo
obligatorio...»

EN LA HORA DE LA MUERTE

La muerte ha proyectado sobre la
pantalla de lo actual la figura de la
condesa de San Luis. Al conjuro del
dramático momento han aparecido
en los diarios algunos perfiles de la
dama muerta: su linaje—aquél conde
de San Luis, ministro con Isabel
II...—, su señorío mundano, sus
tentativas teatrales. Hay algo, sin
embargo, muy interesante en la fi-
gura de la condesa y que apenas ha
sido recordado en esta hora de su
muerte: sus conferencias sociales,
que fueron muy comentadas y que
revelaron en ella—interés doble por
tratarse de una mujer y de una aris-
tócrata—una magnífica preocupación
por el espíritu de los ritmos
nuevos.

LA CONDESA DE SAN LUIS
ESTABA ENCAÑONADA CON
SUS CONFERENCIAS SO-
CIALES

Acababa la condesa de San Luis
de estrenar su segunda obra dramá-
tica «La pasión ciega» (la anterior

fué «Don Juan no existe») en el tea-
tro de la Princesa. Se la había, estre-
nado la compañía de su hermano,
el actor Fernando Díaz de Mendoza,
conde de Balazote y marqués de
Fontanar.

Habíe yo con la condesa en su
casa de la plaza de la Lealtad. En el
salón, los muebles severos, los
retratos de políticos y aristócratas,
las señoriales luces, armonizaban en
un conjunto de austeras suntuosida-
des, bajo el medio tono de una
tarde invernal. Las palabras de la
condesa eran siempre sencillas y
efusivas. Quitaba toda importancia
al hecho de que ella, una mujer, hu-
biese escrito para el teatro.

—...No, no son nada, no valen
nada estos ensayos de teatro... Con
lo que si estoy más encariñada es
con las conferencias de asuntos so-
ciales que di hace algunos años.
¡Buena polvareda levantaron!...
¿Recuerdos?... Discusiones, ataques,
apasionamientos... Trabajé enton-
ces con mi mejor volutand, con mi
mejor sinceridad. Me interesan ex-
traordinariamente los temas sociales.
Por aquellas conferencias, por lo
que en ellas quise poner de pensa-
miento y de amor, continué tenien-
do un gran cariño. Me parecen hijas
espirituales mías... Y ahora, como
entonces, sigo pensando que nadie
puede ni debe abstraerse a las pal-

pitaciones y a las aspiraciones sociales, que son la inquietud más honda y más persistente, más ineludible, de la vida de hoy.

DON JACINTO Y LA ARISTOCRATA

El elogio y la deferencia mejores de esas conferencias por las que la condesa sentía tan viva predilección está en ellas mismas, en la reproducción de algunos de sus fragmentos principales.

Ante todo, destaca en ellas el airo de su valentía y su sinceridad. Airo que en algunos momentos puede parecer rebeldía. Y rebeldía más interesante, más «rebelda»—valga la repetición—, por venir de una mujer y de una aristócrata.

Sobre la primera de aquellas conferencias escribió Benavente a su autora:

«Lo que más admiro en su discurso, conferencia, sermón láico o, como usted quiere llamarlo, plática cuaresmal? Pues conser todo él admirable, nada tan admirable como el valor de haberlo escrito y de haberlo leído en público, y ante un público de buenos amigos, que para mí no quisiera nunca y a nadie deseo. Si que es valor, amiga; no es bastante haberse hecho perdonar su hermosura, y aun pretende usted que la perdonen el talento.»

Usted sabe, ¿cómo no ha de saberlo usted?, y por arriesgarse, sabedora, al peligro, es por lo que más admiro su valor, que para vivir en paz entre las gentes no conviene inquietarlas de ningún modo, y mucho menos con solicitar su admiración.»

LA LEY DEL TRABAJO OBLIGATORIO Y LE PROBLEMA DE LA PARTICIPACION EN LA TIERRA

La primera de las conferencias—esa de que habla el maestro Benavente—se tituló «Plática cuaresmal ad usum societatis», y fué pronunciada, en el teatro de la Princesa, el domingo de Ramos de 1919. Van a cumplirse de ello, por tanto, los diez años...

Hay en toda ella esa inquietud de la que Benavente decía que no conviene sembrar entre las gentes si se quiere vivir en paz con ellas. Esa inquietud es, en la conferencia, la necesidad de que los poderosos se den cuenta de que el trabajo debe ser común a todos y de que no es

posible vivir hoy al margen de las aspiraciones sociales.

Leed a continuación algunos de los párrafos—nobleza, justicia, valentía—de esa plática «ad usum societatis»:

«Si la idea del trabajo estuviera infundida y difundida en las altas clases y los poderosos convencidos de que deben trabajar; si los nobles no se desdennan de emplear su inteligencia o sus energías físicas en alguna labor provechosa; si la Humanidad se diera cuenta de que, descendiendo todos del mismo padre Adán, tenemos que estar sometidos a la ley que el Señor le impuso de ganar el pan con el sudor de la frente; si esto así fuera, el problema social no adquiriría las trágicas proporciones que está adquiriendo, porque no ofendería el natural instinto de equidad del pueblo.»

«Esta desigualdad, fuente de odios sociales, se aminoraría bastante si todo el mundo rindiere tributo al trabajo intelectual o corporal. Federico Nietzsche—a quien todos conocemos desde esta última guerra—dice en una de sus obras, titulada «El caminante y su sombra», que una hora de ascensión en las montañas hace de un santo y de un granuja dos criaturas poco más o menos idénticas por ser la fatiga corporal el camino más corto hacia la igualdad y la fraternidad.»

«...Pero si no admito imposiciones de fuera, quisiera que todos acatásemos las de dentro bajo la forma de una ley que hoy parecerá draconiana y fiera, pero que un día no lejano regirá todos los países: «la ley del trabajo obligatorio», regulado por el imperativo de la aptitud física del individuo...»

«Raro es el individuo que no tiene al nacer especial disposición para algo que quizá la vida no le ofrece luego ocasión de fomentar, y entre la brillante pléyade de jóvenes y vástagos de nuestras nobles casas, ¿quién puede asegurar que no habría electricistas distinguidos, maquinistas aprovechados, linotipistas ágiles, impresores notables o telegrafistas ilustres? Sin duda alguna, muchos de estos jóvenes sienten algo así como un remordimiento, como un pesar interno de su vida ociosa, estéril. Seguramente habrá muchos que comprendan que para un ser inteligente debe haber alguna más noble ambición

que la de ser consumado «polista»-experto jugador de «golf» o distinguido pelotari...»

«...Pero ¿qué duda cabe de que tiene algún derecho a participación en la tierra quien la cultiva, quien, la ama, quien de ella vive y en ella nace? Y esta diferencia entre el «derecho» y el «hecho» es la que tienen que armonizar los Gobiernos que no quieran ver a su país presa, como Rusia, de la inconsciencia anárquica y del despojo «estéril...» «Se le ocurrió a algún Gobierno monopolizar los rayos de sol o los átomos del aire?» «Como nos dice el mismo Henry George, en el fondo del problema social hallamos siempre una injusticia social...»

IDEAS FEMINISTAS DE LA CONDESA

Naturalmente, esta conferencia tenía que ser leída ante el público del teatro de la Princesa y en boca de la condesa de San Luis, la clásica «piedra en el lago»... Al comenzar la segunda charla—esta vez en la Academia de Jurisprudencia y casi a los tres años de aquella primera lectura—dijo la autora: «Tan convencida estoy de que cada uno de nosotros—en la medida de su fuerza y de su inteligencia—debe, cual hormiga diligente, aportar su modesto grano de trigo al granero social, que sin dejarme cohibir por los desfavorables comentarios que de mi primer ensayo se hicieron, acudo otra vez al palenque, dispuesta a arrostrar nuevas censuras si mis palabras pudieran tener la más mínima repercusión en esta labor social que tanto me entusiasma y me enamora...»

Trató en la nueva conferencia de «Educación feminista». Y en ella abogó la condesa porque la educación de los hijos correspondiese exclusivamente a las madres, con toda suerte de atribuciones y de responsabilidades. Elogió un feminismo español sensato, entusiasta y bien orientado. Cantó la capacidad de la mujer para muchas actividades a que todavía no ha llegado... Dijo que hasta los veinte años los hijos no deben tener otros médicos que sus propias madres. De este modo, la educación espiritual se completaría con la educación física. «Pido—escribió—un laboratorio en cada casa, un médico en cada familia, y la ciencia de la vida al alcance de las fortunas más modestas...»

TERCERA CONFERENCIA.—LAS MADRES ESPAÑOLAS Y EL INADECUADO CONCEPTO DE AMOR PROPIO NACIONAL

La tercera conferencia fué también leída, al comenzar el año de 1923, en la Academia de Jurisprudencia. Versó sobre «Política feminista». En ella abogó su autora por la actuación política de la mujer española. Mucho de lo que entonces fué escrito aún tendría hoy actualidad.

Historió y comentó sabrosamente los últimos años de nuestra vida política. Afirmó la capacidad de la mujer para estas actividades. «La sociedad depende de las mujeres, y los países que cometieron la torpeza de encerrarlas son países absolutamente insociables.»

Seguramente el fragmento más interesante de su conferencia fué el producido a continuación:

«...Madre que comparte las angustias y zozobras de aquellas para quienes el hijo es la mitad de su vida; madre que todo esto siente, difícilmente admitirá como descargo de esta sangría (se refiere a Marruecos), que pone en peligro la vida de España, el inadecuado concepto de amor propio nacional.»

«Que no podríamos asomarnos a esa ventanilla de Europa... La «clara boy» que para ese menester nos han—de tiempo inmemorial—asignado otras naciones, no se dilatará, ni se restringirá por un puñado más de piedras en esa costa africana, donde ellos cuidaron ya de reservarse las más fértiles comarcas.»

No es mi propósito entrar de lleno en esa cuestión, que, aunque integra el programa feminista, ocuparía mayor tiempo que el que vuestra paciencia me permite dedicaros; sólo os diré que la más elemental política práctica vedaría a un país echar sobre sus hombros carga superior a sus fuerzas. En otro orden de consideraciones, ¡qué triste anomalía crear escuelas y carreteras en el Rif, cuando media España carece de ellas, y fué presunción la nuestra queriendo explotar en África minas que en España entregamos a Compañía extranjeras!...»

Recordémos, emocionadamente, recordadamente, esas palabras—un poco del ideario social y político—de una mujer y de una aristócrata—ahora que ya se ha extinguido la voz, que

las encarnó. Murió esa voz; mas las palabras, luminosas y vencedoras quedan. Ellas son la mejor herencia de la condesa de San Luis.

JOSE MONTERO ALONSO

HOMENAJE A LA MADRINA DEL SOMATEN DE TORTOSA

Tortosa.—A las once, se verificó el acto de entregar a la madrina de la bandera del Somaten, la bella y gentil señora doña Elisa Carpi de Bar, una medalla de oro y brillantes, costeada por suscripción entre los somatenistas de Tortosa.

En el momento de la entrega, el cabo y el comandante de los Somatenes, señores Owenetz y Berlett, pronunciaron brillantes discursos, contestando la madrina con otro, de tonos patrióticos, que fué muy aplaudido.

También pronunciaron discursos el capellán del Somaten, ilustre deán D. Antonio Martínez, y el alcalde Sr. Bar.

La madrina obsequió a todos con un lunch.

LA MADRE GENERAL DE LAS HERMANAS DE LA CARIDAD

Zaragoza.—Ha fallecido la madre general de las hermanas de la Caridad, sor Ana Pabla Bescós.

Ante su cadáver desfilaron el arzobispo, prebendados, sacerdotes y numeroso público.

El cadáver de sor Ana ha sido expuesto en el salón de noviciado. La madre general contaba con generales simpatías.

HECHOS MISTERIOSOS

UN CADÁVER QUE ABRE LOS OJOS

«¡Vuelva la madrugada. En la casa número 7 de la calle de Echegaray falleció doña Rosa González del Río, de cincuenta y un años, casada.»

Metido el cadáver de doña Rosa en el féretro se reunió la familia de la interfecta en el velatorio, observando poco después que la señora González del Río abría un ojo, y después el otro. Para evitar la impresión horrible, caso de que volviera en sí, la colocaron en el lecho, dando aviso al doctor Pérez Peral, quien, después de reconocer a la doña Rosa, certificó que era cadáver, verificándose el entierro.

El hecho está siendo comentado...

Folleto de LA VOZ DE LA MUJER (75)

Felipe IV y Sor María de Agreda

por

JOAQUIN SANCHEZ DE TOCA

(Estudio Crítico)

mana a quienes la naturaleza hizo iguales; las otras veneran en la persona de las potestades supremas como una institución superior, ordenada directamente por Dios y por la naturaleza; Unos y otros consideran la soberanía en su esencia como establecida sobre leyes supremas que la voluntad de los hombres no puede modificar, y menos aún derogar, pues emanan de nuestra misma naturaleza. En esto ni unos ni otros se equivocan: es en efecto, la soberanía la base más fundamental del Estado; y porque la esencia de todo lo que es fundamental es que nadie lo pueda derogar, es por lo que la soberanía en cada Estado ni se crea ni se destruye por la voluntad de los hombres, y tiene cada nación el soberano que le corresponde, según la naturaleza de sus accidentes sociales. Si alguna voluntad humana individual o colectiva hubiera hecho libremente a este soberano, no estaría por cima de todos.

De modo que, no pudiendo las naciones constituir dentro de ellas la soberanía, y desenvolver en las instituciones políticas la forma de gobierno y los derechos y

libertades de los que mandan y de los que obedecen, sino conforme a los elementos que para ello encuentran preexistentes dentro de la propia constitución natural; y producción José por otra parte estos elementos, constitucionales de cada Estado por una germinación secular, cuyas complejas combinaciones y accidentes se sustraen a toda previsión y comprensión de los hombres, a menos de suponer que el caso ciego y fatal es la ley suprema que rige los destinos del mundo, debemos reconocer que procede de Dios y se funda por lo tanto en el derecho divino, no sólo el principio de la soberanía en general, sin el cual no existe ninguna sociedad humana, sino que también en esa misma base del derecho divino descansa, aunque mediante los accidentes de las causas segundas, la legitimidad de las instituciones que en cada nación dan forma real a la soberanía. Únicamente en la Providencia puede hallarse una fuerza creadora capaz de producir el molde vivo de esos organismos sociales que, apoderándose de los elementos de composición y descomposición que fermentan en la historia, producen maravillosas germinaciones, y arrojan de pronto sobre la tierra una nación nueva sacada del seno de la multitud humana por medio de combinaciones impenetrables. Por este los organismos esenciales de cada república, la forma que en ella reviste la soberanía, proceden de Dios y de la propia naturaleza de la comunidad, y las potestades supremas que en ellas presiden al orden temporal son legítimas cuando gobiernan conforme a esta constitución natural por medio de la cual la Divinidad las hizo sus mandatarias dentro de esta república. (1)

(1) Véase el apéndice que insertamos al final de los presentes estudios, y en el cual exponemos más ampliamente esta doctrina de la soberanía del Estado.

Así lo estudió toda la España antigua, tanto en la especulación de los teólogos como en el organismo, de las instituciones sociales. Esta fué también la base cardinal sobre la que se levantó todo edificio político dentro del orden cristiano y con profundo sentido de la trascendencia de este principio, pudo decir en nuestros días el mismo príncipe de Bismarck: «Mi convicción es que el concepto del Estado cristiano es tan antiguo como el Sacro Romano Imperio aquí presente y todos los Estados de Europa. Este fué el suelo en que todos ellos echaron sus raíces. Cualquier nación que quisiera asegurar su duración y demostrar su derecho a la existencia debe descansar sobre una base religiosa. Para mí, las palabras por la gracia de Dios que los soberanos cristianos añaden a sus títulos, no son palabras vanas; en ellas descubro el reconocimiento de este principio: que los príncipes están llamados a usar, conforme a la voluntad de Dios, los cetros y las coronas que les confía la divinidad.» (2) No era otra la noción del poder real que profesaba Sor María.

Naturalmente, no había de entrar en sus cartas con el rey, ni aun a título de referencia indirecta, en la otra

(1) Con este mismo pensamiento termina Grocio su obra De Jure belli ac pacis. Luego a Dios, que es el único que para esto tiene el soberano poder, que tenga a bien grabar estas máximas en el corazón de aquellos a quienes está confiado el régimen de la cristiandad; que se dignen alumbra sus entendimientos con las luces del derecho divino y del derecho humano, inspirándeles constantemente este pensamiento: que ellos son ministros y mandatarios de Dios para el gobierno de los hombres, erigidos por el Supremo Hacedor... (Continuará)

Croniquilla

Hemos ganado mucho las mujeres modernas, ya no somos *cosa*, pero hemos perdido mucho más en consideraciones. No pienso yo que la única carrera de la mujer sea casarse, porque existen solteras y viudas que tienen derecho a vivir (o sea a comer, mientras no se demuestre lo contrario) y sin capital, han de trabajar para ello, pero... el fin principal, de la mujer es el matrimonio *legítimo* que es la base de la sociedad, su sostén más firme, y para cumplir con este precepto, la mujer no debe tener trabas de ninguna especie, *la mujer casada no debe, ni puede, ser empleada*. El niño, necesita imprescindiblemente a su madre a todas horas; en todas partes ella ha de vigilar su alimentación, su sueño, sus recreos, ser la primera que le acompañe en su sueño. Ser madre es clavarse en una cruz y sacrificarse con la sonrisa en los labios, así será como se saneará la sociedad, madres verdaderas, no nominales, y madres cultas, muy cultas, porque nada le hace perder tanto a una madre como el no poder contestar a las preguntas de su hijito. El niño debe considerar a su madre, no sólo como quien le ha dado el ser, sino también como un ser superior en moralidad e inteligencia. La mujer, al ser madre, debe olvidar todas las vanidades mundanas y considerar su maternidad como un sacerdocio, si no está capacitada para este espíritu de sacrificio no debe casarse. Desde luego al referirme a olvidar las vanidades del mundo, no me refiero a que haga del hogar un claustro y se encierre en él, ni que abandone la higiene y el buen parecer, nada de esto; pero necesita para el desempeño de su misión, una gran tranquilidad de espíritu, comprenda que no basta traer a su hijo al mundo (esto también lo hacen los animales), si no que son responsables de un alma con frecuencia diferente en cualidades a la suya, y que la sociedad, el mundo, y su propio porvenir está en la educación primaria de las inocentes criaturas, que sólo la madre puede inculcar en el primer período de la vida, teniendo por máxima que «el árbol de pequeño es cuando se endereza». Ahora, para finalizar, os diré que la palabra «matrimonio» significa «amor propio que sintetiza la Pasión de purísimos afectos, el enlace de dos almas y la estrecha unión de dos voluntades, tres veces santo». —Hortensia.

ESTE NUMERO HA SIDO VISADO POR LA CENSURA

Orientación de la Moda

Hoy vamos a dedicar toda nuestra atención a los pequeños, la más absoluta sencillez es la base de la moda moderna para los niños. Los trajes que a nuestras madres les parecía el *non plus* de la elegancia, hoy nos hace reír y compadecemos de nosotras mismas que los hemos lucido. ¡Aquellos bulloñes, pliegues, volantes que no dejaban libres los movimientos! Ahora ¡por fin! se pasa por todo en provecho de los niños, desde el pequeño bati, hasta el estudiante de bachiller, todos encuentran cómodo y agradable su vestuario.

Poco hemos de tratar para los varoncitos, el traje marinero, con pantalón largo, o corto a voluntad, el grueso chaquetón marino, es lo más práctico, pantaloncito y jersey, traje entero de punto de lana, con fuerte abrigo de gamuza, u otra lana parecida, recto, con cuello y solapas como las de su papá o well esmokin de felpa, es lo corriente. Ahora bien, se admite alguna fantasía en los vestidos para las nenas. Uno de crespón de china rosa pálido, lleva unos volantes cortados en picos y estos orlados de un bias de crespón rosa más fuerte. Otros también en crespón azul pálido se frunce en el talle bajo una banda de jaretitas.

Un abrigo de cheviot beige claro y sombrero igual terminan el conjunto, casi siempre inspirado en las formas de los que llevan sus mamás.

Los zapatos serán de cuero marrón para calle o de charol para vestir, los calcetines blancos de algodón o hilo para deportes, los mayores llevarán medias escocesas.

La ropa interior de las pequeñas es igual a las de sus mamás, se adornarán con un encaje estrecho crudo o algún pequeño bordado.

Si queréis darle una pequeña satisfacción a vuestra pequeña, podeis confeccionarle con un pequeño retal del abrigo y un cierre de concha, un bolso práctico y bonito.

Blanca

De Cocina

MENU DE LA SEMANA

Arroz a la milanesa. Filetes de lenguado a la Orly. Entrecot de Buey. Confitura de uvas

Arroz a la milanesa.— En una cacerola con aceite, se rehoga jamón partido en dados, unos guisantes mondados y un picadillo de ajo, cebolla y pe-

retil. Se agrega el arroz limpio, y medido y se le da unas vueltas con todo lo demás, se añade agua caliente en la proporción de dos tazas por cada una de arroz y se deja cocer a fuego moderado durante un cuarto de hora. Cuando está para terminar y momentos antes de quitarlo del fuego, se espolvorea con queso de Parma rallado; también puede ser el queso de Gruyère.

Filetes de lenguado a la Orly.—Se separan los filetes de lenguado, dividiéndolos por la mitad, a lo largo, y se ponen en sal, cebolla picada, aceite, zumo de limón, y hojas de estragón, durante una hora, pasado éste tiempo, se secan, se envuelven en harina, y huevo batido y se frien en aceite o manteca bien caliente, dejando que se doren. Se sirven sobre servilleta, con limones partidos en cuartos.

Entrecot de Buey.—Se asan entrecots a fuego vivo, en la parrilla, hasta que queden bien dorados sazonándolos con sal y pimienta, pueden servirse al natural o con patatas fritas, en cuyo caso se arreglan como el bistec; o agregándoles una salsa que se desee.

Confitura de uvas.—Se desgranar las uvas y se sacan las pipas con una pluma de ave muy afilada, se preparan 200 gramos de azúcar para cada 400 de uvas, con ello se hace un almibar, en medio litro de agua, reduciéndolo a la mitad y se vierte encima de las uvas.

ZITA

RELIGIOSAS

LAS MUJERES DE LA IGLESIA SANTA PRAXEDES

La gloriosa virgen santa Práxedes fué romana de nación, hija de Prudencio, senador, nobilísima, hermana de Novato, de Timoteo y de Prudencia, que todos fueron santos. La vida de Práxedes era ocuparse en oración, vigiliat, ayunos y penitencias, invirtiendo la mucha hacienda que tenía en socorrer a los pobres enfermos y en servir y consolar a todos los que padecían por la fe de Cristo, proveyendo a sus necesidades, visitándolos en las cárceles, curando sus heridas, animándoles a padecer, recogiendo su sangre, enterrando sus cuerpos y recomendándose entrañablemente a sus oraciones, y deseando morir por Cristo para ser participante de sus coronas.

Hospedaba en su casa a los santos y regalábales, y en ella, como puerto seguro, se juntaban los fieles para hacer oración, oír misa y comulgar. Durando mucho la persecución

del emperador Aurelio, y derramándose tanta sangre de cristianos, enterneciéndose la santa virgen, y suplicó a Dios que si era servido la librase de las miserias de esta vida y la llevase a gozar de su bienaventurada presencia.

Oyendo el señor su piadosa oración, la llevó para sí el 21 de junio de año 159. Su cuerpo fué sepultado por un piadoso sacerdote llamado Pastor; tiene título de cardenal la iglesia edificada en Roma donde estuvo la casa de esta santa, viéndose en medio de ella el pozo donde recogía la sangre de los santos mártires. En la misma iglesia se venera la columna donde fué azotado nuestro señor Jesucristo.

Teresina

Conocimientos útiles

Para extirpar las raíces del vello

Las damas a quienes contrarie el crecimiento de pelo superfluo deben saber que existe un medio que permite obtener la definitiva desaparición de todo vello, lo que se consigue matando las raíces. Para conseguir este resultado basta aplicar porlac puro pulverificado a las partes donde se haya presentado tan incómodo huésped. Recomendase muy especialmente este tratamiento por que él tiende a la instantánea desaparición del vello y porque, además, al extirpar las raíces del dicho vello, hace que éste no vuelva a reaparecer. Una onza de porlac, que puede ser adquirida en cualquier farmacia, es suficiente para el tratamiento.

Una cabellera naturalmente ondulada

El buen stallax no solamente produce el mejor shampoo posible, sino que además tiene la propiedad peculiar de formar una natural y pronunciada ondulación en el cabello, efecto que, seguramente, desean casi todas las demás. Una cucharadita de las de café llena de granulados stallax disueltos en una taza de agua caliente, deja amplio margen para hacer un magnífico lavado de cabeza y da al pelo una brillantez y suavidad que ninguna otra cosa conocida puede proporcionar. Es totalmente inofensivo y puede comprarse en casi todas las droguerías. Como hasta ahora ha sido poco usado este propósito el stallax sólo se vende en paquetes con sello original, contenido cada paquete cantidad suficiente para 25 ó 30 shampoo.

Para suavizar las manos

Para preservar las manos cuando se las haya de tener mucho tiempo en el agua, se untan con una mezcla de partes iguales de glicerina, vaselina y lanolina, a la que se añade el 5 por 100 de alcanfor fenolado. A la mañana siguiente se lavan con jabón común.

Tintes subidos para las uñas

Si se quiere dar a las uñas una coloración muy subida, empleese esta preparación:

Tintura de benjuí..... 30 gramos.
Esencia de geraneo.... 1/2 gramo.
Tintura de carmin..... 5 »

También, para el mismo efecto, puede emplearse:

Aceite de olivas..... 10 gramos.
Cera blanca..... 8 »
Quina roja en polvo... 2 »
Carmin..... 3 »
Estotita o talco finísimo..... 2 »

CIVISMO

Civismo: Celos por las instituciones y los intereses de la Patria.

El civismo *debe ser* patrimonio de hombres, mujeres y niños.

Civismo es saber respetar a los demás, acatar las Ordenanzas Municipales, defender las bellezas artísticas y todo cuanto contribuye al orden, a la cultura y a la estética.

Deberes Cívicos: Tenemos el deber de saludar al Santísimo, a la Bandera, al Jefe del Estado, a los superiores. Estos deberes son ineludibles. Nunca se debe dar una nota discordante, ténganse las ideas que se tengan, en un país eminentemente católico, y se deben acatar los poderes constituidos, sea cual sea el ideal político que se sustente. La cortesía en la calle hace agradable la vida. Educad al niño en esos deberes, no sólo de palabra, sino en la práctica, pues en la calle juzgan los extranjeros que nos visitan el nivel de nuestra cultura.

Valor Cívico: Es tener la entereza suficiente para descubrir un acto que puede ocasionar un mal a muchos; es detener la mano del que va a pegar, aunque sea a un irracional, del que va a destruir una obra de arte. El hombre, mujer o niño, que posee valor cívico, demuestra ser bueno, honrado, noble y culto.

Si todos los habitantes de una ciudad pusieran en práctica su amor cívico, cambiaría por completo la manera de ser de la misma; todo el mundo se guardaría el debido respeto, irían todos aseados y serían amables y atentos, no se verían basuras en el suelo, ni colgajos en los balcones, ni se oírían gritos ni palabras mal sonantes.

Con las mismas órdenes gubernativas y las mismas Ordenanzas parecería otro pueblo.

Hagamos todos este pequeño esfuerzo de civismo, que multiplicado por miles y miles de habitantes redundará en un progreso inmenso.

Antonia Ferreras

(Del Comité Femenino de Reformas Sociales)



MUJERES DE HOY

ADELA SECHERIBER

Diputada socialista en el Reichstag alemán. Es austriaca por su nacimiento y alemana por matrimonio.

He aquí un ejemplo latente de la íntima unidad racial de los fenecidos imperios del Este y del Oeste germano, y que, al menos por una vez da valor substancial a esa declaración de los Códigos, más cierta jurídica que espiritualmente: «la mujer sigue la nacionalidad del marido», porque creemos que seguir una nacionalidad, en el ánimo, es sumarse a la adquirida, unificar con ella el espíritu, el idioma, las ideas y las pasiones realizando por el milagro del amor humano ese milagro más difícil del amor internacional, que las leyes han soñado y no siempre podido realizar.

Verdad es que en este caso la compenetración y la penetración tenían un sedimento más profundo y real que el que pueda ofrecernos un precepto de tal naturaleza, ensayado ya tantas veces con rotundo fracaso; este sedimento es la comunidad racial, que alemanes y austriacos proclaman en toda ocasión.

Algunos matices diferenciales, y muy notorios, existen, no obstante, entre uno y otro tipo, entre los que los alemanes que conocen España, denominan, con «anschluss» o sin él, «los Andaluces de Alemania», recogiendo en este epíteto cuanto hay de suavidad y delicadeza, especialmente en el vienés.

Adela Schreiber se ha asimilado a su nuevo pueblo y a las nuevas ideas de este pueblo—nuevas en cuanto a la difusión alcanzada—, y, tomando parte activa en la política de su patria marital, afiliada al partido socialista, pertenece al Reichstag desde la anterior legislatura.

Cierto es que esta asimilación no es tal, sino un encuentro. La señora Schreiber ha consagrado muchos años y muchas energías al desenvolvimiento de su tendencia política y social, y tiene una larga historia de lucha y de actividad, que comienza a sus veintidós años y en la que le ha mimado y cortejado el éxito, que a tantos luchadores abandona con terco y estúpido desdén, brindándoles un abrojo o

una espina para cada generoso esfuerzo. Ella contemplando hoy su obra de años, ha de decirnos con serena alegría que «ha podido ver realizadas muchas cosas por las que luchó». ¡Destino amable, que pueden considerar con bien ganada amargura los bravos y generosos luchadores eternamente vencidos por haber llegado demasiado pronto al mundo de las realidades políticas.

Discípula espiritual de Bebel, a cuyo libro, «La mujer», confiesa deber su formación política y social, todo canta en su vida el éxito en la lucha. Vicepresidenta de la Alianza Internacional para el sufragio femenino, ha visto su acción nimbada por el éxito en el logro del voto para la mujer en sus dos patrias; socialista-republicana, ha contemplado el triunfo de la idea en los dos imperios de ayer; cooperadora en la obra de abnegación en favor de los heridos de las líneas de enfrente, ha sorteado, tras de numerosos calvarios, la muerte y la guerra. Sólo le queda por ver ganada la realización de uno de los ideales que confiesa perseguir; el pacifismo vehemente. ¿Llegará también a verle realizado Adela Schreiber, mascota hasta hoy de todos sus afanes?

Este es, sin embargo, el papel capital que ella asigna a la mujer de las nuevas generaciones, como razón principal de su existencia: la misión de laborar por la justicia y la paz; el descubrimiento y la supresión de la miseria social, en toda su extensión, y para ello, la elevación de fémina sobre los errores, los prejuicios y los atavismos de las viejas y de las nuevas sociedades. Para la función importante de la maternidad, sólo teme la señora Schreiber en la mujer las sombras, y para ella la mujer más libre, la más instruida, la más justamente tratada, será la mejor de las madres, la única posible de las madres.

Animada de este deseo, persigue con ardor la consecución de una educación integral de la mujer; lo que haya de mejor desde el punto de vista científico, profesional, artístico, práctico y físico. He aquí el programa anhelado para la mujer moderna, en quien, así preparada, ve la realización positiva e ideal del nuevo tipo femeni-

no, a quien los descontentos por exceso acusan de caminar deprisa, y los descontentos por defecto, de caminar despacio.

—La superioridad no es, ni ha sido nunca, una cuestión de sexo—nos dice, en tono cuya música encierra seis a siete admiraciones.

Y, realmente, considerando la propia vida, tiene derecho al optimismo y a considerarse típico ejemplo de las maravillas de esperanza del esfuerzo obstinado y tenso, que si a todos se muestra, por principio, extraño, esquivo, debió serlo, si consideramos cuanto precede al triunfo, tanto más para quien pretendió y logró ser profeta fuera de su patria.

Clara Campoamor

(De «La Libertad»)

HOJAS DE UN DIARIO

Sueño Feminista

Un día gris, mientras la lluvia daba en los cristales opacos y tristonos de un feo despacho, una mujer diminuta alzaba un poco su cabeza para implorar del jefe que la dictaba un ligero descanso a fin de coordinar su trabajo.

El hombre tacleó con los dedos sobre la mesa, impaciente ¡Aprisa, más aprisa! Y ella haciendo un supremo esfuerzo, prosiguió.

Otros empleados vivían atados con las férreas cadenas del vivir en las duras tablas de la mesa y sumaban cuentas fabulosas de capitales impensados, que no eran suyos, que no los disfrutarían jamás.

En medio de la monotonía de la actividad comercial sólo había una nota disonante. Era la tos de un joven que quedaba con la salud empobrecida por el exceso del trabajo, era la tisis con sus temores la que se adueña en las horas del silencio, retumbando dentro del cohibido pecho por el exceso de calefacción.

En las breves horas del descanso para comer, la mujer joven, que se confundía entre los demás empleados, tenía el dolor de no tener tiempo suficiente para sonar.

Su vida oculta, no parecía tener el encanto de un ideal. Y sin embargo, era una heroína de él.

Quien conociera en ella aquella niña que soñaba en tan grandes cosas. Del amor juvenil hizo caso omiso, pensaba en irse lejos, ¡quién sabe! Quería libertarse de su ambiente pueblerino y vivir intensamente una vida femenil, libre de trabas, bastarse a sí misma.

Seguía paso a paso la labor de otras mujeres, se indignó contra los que se mofaban de sus aspiraciones, cuando avanzando un paso más en sus deseos pedía los máximos derechos, todas las compatibilidades con el varón, hasta igualarse a él.

Emborronó papeles dejando en ellos las reflexiones de aquella vida suya, la mujer del pueblo por sí misma esclavizada y un día partió a la capital para vivir con toda la verdad sus sueños, para luego recoger la savia que debía ser la vida de la mujer de su terruño.

Escuchó conferencias, penetró en las Academias, gastando en sus excursiones del saber todos los ahorros.

Pasó de la pensión a realquilar una alcobita en un piso sexto, letra B, de un interior.

Paseando sus sueños a través de todas las Redacciones para escuchar siempre las mismas evasivas, penetrando en su alma heriéndola despiadadamente aquellas risas, de algún director que se muestra irónico tras de sus inteligentes dotes de hombre afortunado.

Supo bien de las amarguras del desengaño, al salir después de infructuosas peticiones de la última Editorial, donde puso su esperanza.

La maldad aleteaba a su alrededor y en pugna constante con su pureza la cruda realidad de su miseria.

Y fué a dar con todas sus aspiraciones y talentos, por mediación de una mujer de sentimientos, que supo leer los ensueños de la joven, a ser no una escritora feminista, la redentora de su olvidado pueblo, sino una oscura mecánografa en el triste ajeteo comercial.

Cuando en las noches dedicaba al estudio alzaba su cabecita para descansar miraba al cielo pidiendo clemencia a sus dolores.

Seguía siendo la misma ilusa, aun no habían muerto entre la fría y despiada realidad las bellezas de su Ideal.

Confiaba en la redención de la mujer, en sus máximos derechos, en la igualdad ante el hombre.

Y mientras otras mujeres pasan ostentando sus glorias ella sigue formando parte de la multitud anónima, y duerme sus sueños el libro lleno de realidades, de verdades sentidas.

Si algún día una mano amiga la ayuda a salir adelante en sus aspiraciones, nadie se extrañará de sus cualidades in-

telectuales, y hasta entonces mujercita, ten la fuerza de voluntad de seguir soñando para que el triste ambiente de tu vivir no se apodere de ti anulando la belleza de tus sentimientos. Perdona a todos, son unos ciegos que necesitan de lazarillo que les acompañe a conocer lo que tú vales

Marina Daufi

Corchuela 1929

HOMENAJE A LA REINA MARÍA CRISTINA

Ciudad Real.—En vista de la circular que el gobernador civil de la provincia ha dirigido a los Ayuntamientos invitándoles a que acuerden perpetuar el nombre de S. M. la Reina doña María Cristina, la Comisión municipal permanente, a propuesta del alcalde, D. Cristóbal Caballero, ha acordado por unanimidad dar el nombre de la augusta Soberana a la calle del Mercado Nuevo, vía céntrica y popular, que afluye a la plaza de la Constitución.

El acto de descubrir la lápida se efectuará el próximo día 6, fecha en que se cumple el mes del fallecimiento de la augusta señora. Asistirán el Ayuntamiento en Corporación y las autoridades.

PROHIBICIÓN DE LAS LLAMADAS «CARRERAS DE GALLOS»

Por el ministro de la Gobernación se ha dictado la siguiente Real orden: Existiendo en algunas localidades españolas la vituperable costumbre de hacer motivo de esparcimiento y diversión la matanza de aves sometiendo a procedimientos de tortura, que, sobre suscitar la repulsa de las personas sensatas, revelan una pernicioso educación del sentimiento público, impropia de países civilizados, S. M. el Rey se ha servido disponer:

1.º Quedan prohibidas en absoluto las llamadas «carreras de gallos», consistentes en suspender ex profeso de las patas animales de esta especie para descabezarlos con la mano, o esgrimiendo palo, sable o cosa análoga, bien corriendo a pie, ya en caballería.

2.º Se prohíbe, asimismo, idéntico juego enterrando las aves hasta la cabeza, que queda libre y en posición vulnerable, como también los pasatiempos de la propia índole que se traduzcan en tortura para los animales.

3.º Por los gobernadores civiles se tomarán las medidas conducentes a la extirpación de dichos actos, cuidando de aplicar las sanciones adecuadas a tenor de lo que establece el Reglamento de 11 de abril de 1928.

EL AYUNTAMIENTO DE SEVILLA, EN NOMBRE DE LA CIUDAD, ENTREGO UN REGALO DE BODA A LA INFANTA DOÑA ISABEL ALFONSA

Sevilla.—Una Comisión de concejales, presidida por el alcalde, ha visitado a los Infantes en el palacio de la Capitanía General, haciéndoles entrega de la joya que regala el Ayuntamiento, en nombre de la ciudad, a la Infanta doña Isabel Alfonsa como presente de boda.

Sus Altezas expresaron sus sentimientos de profunda gratitud, rogando al alcalde la hiciera extensiva al Ayuntamiento y, por medio de la prensa, al público de Sevilla, por su delicada atención.

El presente lo constituye un hermoso broche con brillantes y perlas, con el emblema de la ciudad en el centro.

La Infanta doña Isabel Alfonsa entregó al alcalde un sobre conteniendo 5.000 pesetas para distribuir las entre los pobres.

Productos Sirén

Jabón Sirén de Verbena Calendulado

Es exquisito para el Tocador y el Baño: perfuma y hermosa las formas; suaviza la cabellera, quita la caspa y evita la caída del pelo afirmando sus raíces.

Crema Embellecedora Sirén para el rostro

Blanca y rosa, sin grasa, de excelentes resultados para el cutis ajado, quita las pecas y los barros que tanto afean el rostro, y para el masaje es insustituible.

Real Extirpador Sirén Perfumado

Quita el vello superfluo de la cara que tanto afea a la mujer y el de los brazos.

Polvos Embellecedores Sirén para el rostro

Protegen, suavizan y perfuman la piel.

Pot-Pourrit Sirén de Almendras, perfumado

Se emplea como sustituto del jabón para las complexiones sensitivas: rejuvenece y embellece el cutis.

Crema Sirén de Pepinos, Perfumada

Vivifica y devuelve lozanía y juventud al cutis de la mujer y del hombre.

Violentina Dental Sirén

Abrillanta y blanquea los dientes, destruye la carie, vigoriza las encías, tonifica los tejidos bucales y perfuma el aliento.

Rojo líquido Sirén y Rojo compacto,

Para los labios.

Suspiros de Cupido de Sirén

Perfume ideal de finísimos olores de flores orientales.

Pestañina Sirén

Suaviza, perfuma y estimula las raíces de las pestañas y las cejas y promueve su crecimiento.

Pastillas de Violetas Sirén

Para perfumar y refrescar la boca.

MAISON SIREN

(Société Anonyme) IX.º Arr. Paris (Francia).

Son de fama universal, y los más preferidos por las mujeres elegantes.

La Administración de este periódico se encarga de remitir directamente a Madrid y provincias los pedidos que nos hagan de estos productos de belleza.

Por CELSIA REGIS

Obras publicadas

- LA MUJER ESPAÑOLA EN LA CAMPAÑA DEL KERT (agotada).
- ISABEL LA CATOLICA, (2.º edición), en 8.º y 224 páginas. 2,50 ptas.
- LA MUJER EN LOS MUNICIPIOS (conferencia). 0,75 €
- LA VILLA Y CORTE DE ESPAÑA (El Ayuntamiento de Madrid por fuera y por dentro durante la actuación como Presidente del mismo del Conde de Vellellano), en 4.º con ico papel cuché, 68 fotografías y 173 biografías de mujeres célebres nacidas en Madrid. 10 €
- IDEALES DE AMOR (LA PERLA NEGRA). Novela social, en 8.º, 224 páginas. 2,50 €

De varias marcas



MAQUINAS PARA ESCRIBIR LAS MAS PERFECTAS

PIDALAS A PRUEBA AL AGENTE GENERAL

OTTO, STREITBERGER: CALLE BERLIN, 19 (SAN GERVASIO). — BARCELONA Y EN NUESTRA ADMINISTRACION

Novisimos Métodos del doctor Stent.



La debilidad nerviosa, la neurastenia, la debilidad sexual, el insomnio, la dispepsia, el estreñimiento, el reuma, la gota ciática, las neuralgias, los catarros y la parálisis se curan con los

APARATOS ELEKTRA

Son los únicos métodos que poderosamente secundan los esfuerzos propios del organismo y proporcionan salud, vigor y belleza

Pidan folletos explicativos al Delegado del Sr. STENT, en España, Otto Streitberger: Calle Berlin, 19 (San Gervasio). — BARCELONA y en nuestra Administración.

Diez palabras sesenta céntimos

Anuncios Económicos

Cada palabra más 10 céntimos

ESCALONA, TAPICERO: forrado de habitaciones, colgaduras, especialidad en muebles ingleses. Caños, 5.—Madrid.

Especialidad en aceites, legumbres, exquisito chocolate gallego, jabón y artículos de limpieza.

Fijese en la excelente calidad de los géneros que vende esta casa a precios económicos. Servicio a domicilio

JESUS RUA Santiago 26. Tle. 19'0-36 Se regalan cupones Nacional y Madrid

Profesora de Instrucción primaria, se ofrece para colegio o lecciones particulares. Razón Casa de la Mujer, Plaza de Oriente, 2.

Señorita de compañía, para señora, que desee viajar por el extranjero, se precisa, que sepa inglés y francés. Buen sueldo, intachable conducta y referencias. Ofertas por escrito al Apartado de Correos 613.

Señora o señorita, sabiendo traducir bien el inglés, se necesita. Cuatro horas trabajo de oficina. Modestas pretensiones.

Por escrito al Apartado 613 o en persona a esta Redacción: Plaza de Oriente 2, de 10 a 12 de la mañana los días no festivos.

Señora o señorita, que sepa dibujo y fotografía, se precisa para redactora artística de un periódico.

Pretensiones modestas. Por escrito al Apartado 613 o en persona en nuestra Redacción: Plaza de Oriente, 2. (De 10 a 12 de la mañana).

Señora o señorita para ayudanta de correctora de imprenta, se precisa. En esta Redacción: de 10 a 12, o por escrito al Apartado 613.

Magnífico y lujoso aparador y trinchero, mesa de comedor, cama de matrimonio, lavabo y otros muebles de ocasión, se venden seminuevos, muy baratos.

Razón en nuestra Administración.

OBRAS DE LUCIA GALLE DE CASADO

Pesetas.

- La mujer en el hogar. 0'50
- Siempre vivas (cuentos y crónicas). 2'00
- Educación de la mujer (Conferencia) 1'00
- La Madrecita (Cuento infantil premiado). 0'40
- Retablo Espiritual (Colección de crónicas). 2'00
- Influencia de la Mujer (conferencia). 1'00

Educen, moralizan, deleitan, emocionan.

Se venden en las librerías de Zamora, Plaza Mayor, 11; en la de sucesores de Hernando, Arenal, 11.—Madrid, y en nuestra Administración.

OBRAS DE JUAN RINCON MONJE

RITMOS DE LA VIDA

Tomo de poesías con un prólogo de Carmen Velacoracho de Lara. Se vende a dos pesetas.

SOCIOLOGIA FEMINISTA

Libro de renovación social, utilísimo para todas las mujeres conscientes. Lleva un prólogo de Celsia Regis.

Precio del ejemplar: dos pesetas. Los pedidos a casa del autor: Segundo Callizo de Sta. Mónica, 1-2.º Valencia.

O en nuestra Administración: Plaza de Oriente, 2.

Sombrerera, se ofrece a domicilio. Razón: Casa de la Mujer, Plaza de Oriente, 2.

Profesora de corte y confección; en casa y a domicilio, se ofrece. Plaza de Oriente, 2 (Casa de la Mujer.)

Véndese 57,000 pies de terreno en Cuarenta Fanegas (Camino Chamarín,) a 1'15 pie. Idem otro en Ciudad Lineal en frente del teatro en las mismas condiciones razón en nuestra Administración Plaza de Oriente 2, entresuelo derecha.

Srta. Maestra Bachiller ofrécese, lecciones cultura general, Bachillerato y acompañar. Razón: Salesas, 6.—Farmacia.

Peletera, buen trabajo, en su casa. Plaza de Oriente, 2 (Casa de la Mujer)

Las Subsistencias

AÑO V

Sábado 2 de marzo de 1929.

Número 156

A las insistentes preguntas de varias suscriptoras que desean saber el origen y finalidad de LAS SUBSISTENCIAS contestamos:

Nació este periódico el día 1.º de diciembre de 1924. Su origen tuvo por finalidad, como la tiene hoy, como la seguirá teniendo, el hacer propaganda en favor del abaratamiento de las subsistencias y del estado sanitario de las mismas, a la vez de todo aquello que se relaciona con la vida del hogar, como la vivienda higiénica y barata, extendiendo su esfera a la política económica que la mujer puede hacer desde los Municipios y lo que pudiera desarrollar, más tarde desde el Parlamento, en condiciones de libre elección por el Pueblo.

Además de esto, a otra finalidad elevada debió su origen: el deseo de ilustrar a la mujer del campo en todas aquellas industrias rurales que fijen con un porvenir seguro al lado de los suyos, evitando de aquel modo su emigración a las grandes poblaciones y al extranjero donde casi siempre son explotadas, por su fatal de preparación.

El feminismo rural, es tan necesario o más, a nuestro juicio, que el que se persigue y desarrolla en las ciudades, pues precisamente por no tener la mujer del campo medio de vida decorosos y suficientes, tiene que concurrir a los grandes centros de población complicando la vida de la mujer de la ciudad con el aumento de la demanda de trabajo.

Se publicaron LAS SUBSISTENCIAS algún tiempo separadas; pero el excesivo trabajo que nos producía, fué la causa de fusionarse con LA VOZ DE LA MUJER.

Quedan complacidas nuestras suscriptoras y satisfagan su curiosidad en la lectura de estas líneas, otras que sientan el mismo deseo, para los que continuarán en esta sección estos renglones impresos.

IMPRESIÓN AGRICOLA

Zaragoza. 23.—Se confirman los grandes beneficios de las recientes nieves y lluvias, que aseguran, si la primavera es favorable, una media cosecha en los Monegros, y, análogamente, en casi toda la región; hemos de exceptuar al Bajo Aragón, en donde existen pueblos, como Maella, que no han podido sembrar ni un grano en el monte; en otros, todavía se deciden a sembrar de avena las grandes campos, aprovechando estas ligeras y tardías humedades. Se nota un ajeteo creciente en el transporte de nitratos para los cereales. Nota de actualidad en la huerta es la reapertura de la contratación de remolacha, que ha venido a quitar una preocupación en muchos cultivadores que no habían contratado, y ahora lo hacen, pero con la esperanza de que intervenga la Comisión mixta, que sigue inspirando la

máxima autoridad y confianza entre los productores.

Trigos.—Un poco más abundante la oferta desde las recientes lluvias, sostiene, sin embargo, sus pretensiones con firmeza; la fabricación, en plena crisis, ya demasiado larga, más que en comprar, se ocupa, en soñar con algunas ventajas de las que inspiraron la Asamblea reciente; es pronto para notar sus efectos; las grandes existencias almacenadas en trigos y harinas y la gran paralización del negocio, determina la actual inapetencia compradora; se opera sólo para cubrir faltas de algún tipo determinado; un poco más se movió el negocio para Cataluña; en general, pueden estimarse como precios medios los siguientes: fuerza extra, 55; fuerza corriente, 54; hembrillas finas y huertas superiores, 53; bastos de Jaca y línea de Utrillas, 52 a 52,50; todo sin origen.

Como pronóstico, siempre aventurado podemos indicar el de una más fácil oferta, pues gana terreno la prudente consideración de que las 53 pesetas a que se pagan los trigos corrientes, son el tope legal y práctico, del que difícilmente se puede pasar, sin grave riesgo de intervenciones gubernativas, con el método expeditivo y funesto de las importaciones a caño libre. Si los naranjeros logran aliviar algo su situación, el mercado no tardará en arruinarse.

Arinas.—Mientras la demanda forastera siga paralizando nuestra fabricación, no puede salir de la situación angustiosa por que atraviesa: abarrotados los almacenes y fábricas de montañas de sacos de harina, el menguado consumo regional no puede mantener una ponte industria capaz de abastecer a varias regiones. Por eso surgió la iniciativa de una asamblea en Madrid, que unánimemente fué considerada como único medio de inyectar un poco de vida y dar una orientación favorable a este abatido negocio. Todavía es pronto para poder apreciar los resultados de la mencionada Asamblea; sin embargo, hay que lamentar la falta de unanimidad apreciada en las primeras sesiones, que restaron gran parte de la fuerza que hubiese dado ante el Gobierno unos acuerdos expresivos del sentir de la fabricación del interior.

Los precios, decaídos, siguen sobre 69 los de gran fuerza, 68 fuerza primera, 65,50 entre fuerte, 64 blancas.

Pensos.—Muy firmes todos, sin excepción, siendo un conflicto para los ganaderos, que, faltos de pastos, se ven apremiados para comprar granos a precios muy superiores a los que su negocio les permite.

Salvados.—Reaccionan de nuevo, por más demanda, y por la paralización de fábricas durante el corte de aguas del Canal; precios firmes en los finos: tercera, 28,50 los 60 kilos; terciilla, 24; cabezuela, 18 a

18; menudillo, 9,75 los 35: hoja, 7,75 los 25.

Avena.—Masa, 41, país, 42, extremeña.

Cebada.—Muy firme, pero con más oferta; flojos, 41 a 42; superiores, 43 a 44.

Maíz.—País, muy escaso, 46 a 47, y seleccionado para sembrar, 50 a 55; de Lérida, 45 a 46; plata, 46 a 47.

Alfalfa.—Muy animada; 22 a 23 los 100 kilos empacada y sobre vagón origen.

Pulpa.—Muy firme, por vagones, de 265 a 270 toneladas, y por menor, a 10 pesetas sacó de 36 kilos.

Aceites.—Paralización: fabri-

cantes, firmes en sus pretensiones de vender en armonía con los altos precios de la escasa oliva, piden 245 a 250 los selectos; 235 los finos; 230, primeras; 220, corrientes. La demanda sigue estimando altos los precios en principio de campaña, sólo adquiere lo imprescindible para cumplir compromisos.

Vinos.—Tras una temporada de gran calma y flojedad, reaccionaron de nuevo, cotizándose de 46 a 48 los superiores y de 40 a 44 los corrientes, en pesetas y por alque de 120 litros.

Aspectos Económico-Sociales

LAS INDUSTRIAS RURALES Y LA MUJER

La aglomeración de trabajo, aumentado por el cambio de nuestra ESCUELA DE TIPOGRAFAS a nuestra GRANJA FEMENINA, no nos dejó tiempo libre para seguir escribiendo los artículos comenzados sobre Avicultura, que dedicáramos a unas maestras rurales, que nos lo habían pedido: Nivelado, en parte, el trabajo de la imprenta, en breve continuaremos los artículos interrumpidos, sobre la materia dicha.

Comenzó con el año la actividad en la Granja.

A pesar de lo penoso del frío, teníamos que presenciar y dirigir los trabajos de la sección de Horticultura y Floricultura: poda de árboles, plantación de otros nuevos, de arbustos y plantas, siembra de semilleros etc., etc.

Teníamos que dar forma a una sección nueva: la SERICICULTURA, para lo cual, a las moreras que pusimos al comenzar hace dos años los trabajos primeros, hemos agregado éste, más de cuarenta.

Era necesario proveerse de semilla, y la mandamos a pedir a la Comisaría de la Seda, que la ofrece gratis.

Con la promesa de darnosla, nos entregan tres folletos, a cual más interesantes, sobre el «Cultivo de la morera», «La crianza del gusano de seda» y «La Riqueza olvidada», los tres son utilísimos para nuestro ob-

jeto, y los queremos publicar, para que en ellos se instruyan, a la vez que nosotras, las lectoras de LA VOZ DE LA MUJER aficionadas a estas industrias del campo

Comenzamos hoy por el CULTIVO DE LA MORERA, del que es autor don Felipe González Marín, Ingeniero Director de la Estación Superior de la Sericicultura, de Murcia, y Asesor técnico de la Comisaría de la Seda

Transcribimos también las siguientes líneas, tomadas del prólogo del folleto que firma don Federico Bernades, Comisario Regio de la Seda:

«Puede calcularse que existen en España unos tres millones de familias agrícolas. Sin grandes dificultades, un millón podría dedicarse a la cría del gusano de seda, utilizando para ello moreras plantadas donde no pudiesen perjudicar a los cultivos normales de cada región. Suponiendo que cada familia criase una onza de semilla, podrían obtenerse 60 millones de kilogramos de capullo que, valorados al precio mínimo de 5 pesetas representan una riqueza de 300.000.000 de pesetas anuales.

Estas cifras deben ser seriamente meditadas por los españoles.»

Huelga todo comentario sobre las grandes ventajas que esta sección puede tener para

la mujer del campo. A ella deben prestar su interés todas las maestras rurales para inculcar en sus alumnas los conocimientos prácticos en esta industria de tanto porvenir.

CELSIA REGIS

SERICICULTURA ESTADO ACTUAL DEL CULTIVO DE LA MORERA EN ESPAÑA

La sericicultura española sufrió gran quebranto con la crisis de *pebrina*. En otro tiempo extensos morerales se desarrollaron en las más diversas comarcas de nuestro país, y a sus expensas ambas Castillas y Andalucía, León y Valencia, Asturias y Levante, Cataluña y Extremadura, fueron regiones productoras de excelente calidad de seda en cantidad considerable.

Las enfermedades que con caracteres epidémicos atacaron al insecto productor en la segunda mitad del siglo pasado ocasionaron la ruina de tan lucrativa industria; al filo del hacha sucumbieron millones de moreras y el naranjo y sus afines, diversos árboles frutales y otros variados cultivos, vinieron a ocupar los terrenos en que vegetaron extensos y frondosos morerales, y las industrias que de aquellos cultivos, se derivan, dieron ocupación a la mano de obra hasta entonces atareada en las faenas de la crianza del gusano de seda,

Sólo hubo una región, la de Murcia, que, conservándose fiel a su tradición, siguió produciendo capullo manteniéndose en ella actualmente la industria con el mismo entusiasmo que en los tiempos de su mayor esplendor; la región murciana servirá no sólo de norma sino de eficaz ayuda a la reconstitución de la sericicultura patria.

Hoy que nuestros gobiernos se preocupan por el resurgimiento de la sericicultura nacional, que se conocen medios racionales de selección de semillas y procedimientos de explotación para conseguir sanas y abundantes cosechas, recordamos con pena aquella riqueza que perdimos debido a la impaciencia de nuestros agricultores.

MEDIOS DE AUXILIO Y FOMENTO

La Comisaría de la Seda, organismo oficial constituido por el Estado español para atender al resurgimiento de nuestra sericicultura, estudia todos los medios encaminados al fomento de esta industria, y convencida de que la base fundamental para su establecimiento es la reconstitución de nuestros destruidos morerales, ofrece gratuitamente a todos los agricultores españoles cuantas moreras puedan plantar en sus propiedades o en las fincas que cultiven, dándoles a la vez normas para el mejor éxito en sus plantaciones. Es preciso que todos ellos ayuden a la reconstitución de esta riqueza nacional, con lo que laborarán también en beneficio de sus intereses; que cada cual solicite el número de moreras que buenamente pueda atender, cultivándolas con arreglo a los procedimientos adecuados a su cultivo, y ampliando sus plantaciones en años sucesivos. La plantación de un árbol no consiste simplemente en enterrar sus raíces y confiar en que broten o no sus yemas; proceder de tal forma es perder el tiempo y el dinero.

La presente cartilla no tiene las pretensiones de un trato completo sobre la morera; no es una obra de biblioteca, es sencillamente una *cartilla* en la que, recopilando los resultados de experiencias por nosotros realizadas, aspiramos a dar a conocer, en corto número de páginas, las prácticas racionales que deben seguir aquellos que quieran cultivar con éxito sus moreras, o que traten de conseguir buenos plantones.

ALIMENTACION RACIONAL DEL GUSANO DE SEDA

La morera es un árbol de múltiples aplicaciones industriales, pero la fundamental de su cultivo es la de servir su hoja como único alimento al gusano de seda.

Mucho se ha escrito, sin fundamento alguno que merezca ser tenido en consideración, sobre diversos vegetales que reemplacen en sericicultura a la morera; aseguran unos, animados por una primera impresión, ser excelentes las hojas de lechuga y de rosal por haberlas visto comer a las larvas; afirmando otros, guiados por un afán de innovación, ser adecuadas para dicho fin las de broussonetia, maclura, escorzonera, etc. Como veremos a continuación, la morera es un árbol que tiene un área geográfica extensísima, que se presta a toda asociación de cultivos, y cuya producción de hoja es bastante económica y la composición química de la misma es la adecuada para poder conseguir un buen rendimiento en seda en cantidad y calidad; no vemos, por tanto, la necesidad en andar buscando sustitutos.

De otra parte, podemos asegurar que tales manifestaciones no fueron consecuencia de serias experiencias realizadas, por cuanto las efectuadas por nosotros nos han conducido a deducir que el gusano come las hojas de lechuga y de rosal cuando se ve acosado por el hambre y sólo por muy pocos cebos; con las de escorzonera sólo llega a la tercera edad y no pasa de la cuarta con las de maclura y en manera alguna come las de *Broussonetia papyrifera*.

CLASIFICACION BOTANICA

Debido a la gran variabilidad de caracteres que presenta este árbol, dependientes de las condiciones del medio en que se desarrolla, de la amplitud de su área geográfica y de las hibridaciones que naturalmente se producen dada la naturaleza de sus flores (1), son numerosas las clasificaciones que del mismo se hacen, casi podemos afirmar que cada autor que de su estudio se ocupa, que son muchos, tiene la suya propia. Dado el carácter eminentemente práctico que pensamos dar a la presente cartilla, nos abstendremos de entrar en hacer clasificación alguna, limitándonos sólo a indicar que la morera pertenece a la familia de las *urticáceas*, tribu *moráceas* y el género *Morus* del que solamente nos interesan las especies *Morus alba* y *Morus nigra*.

La morera negra (*Morus nigra* o *excelsa*) fué la que hasta los comienzos del siglo XIV se utilizó en la alimentación del gusano de seda en Europa:

(1) La morera es árbol de flores unisexuales; unas veces, como en el maíz, se encuentran las flores machos y las flores hembras en una misma planta, (planta moroica); en otras, como en la palmera datilifera, se observan sobre plantas diversas (planta dioica).

hoy su cultivo es muy reducido, quedando sólo limitado al aprovechamiento de sus frutos jugosos y de sus hojas en pequeña escala, en aquellas localidades en que alguna escapó a la destrucción de morerales. En sus primeras edades las larvas comen perfectamente su hoja, prefiriéndola a cualquiera otra, pero las sedas conseguidas son de peor rendimiento y de calidad inferior a las producidas por gusanos alimentados con la morera blanca, no obstante, puede tener su aplicación indicada en los casos que más adelante señalaremos.

La morera blanca (*Morus alba*) es la empleada exclusivamente en sericicultura en todos los países sederos y la seda producida por gusanos alimentados con sus hojas es la más apetecida y apreciada en todos los mercados.

Por las razones expuestas, sólo nos ocuparemos del cultivo de la morera blanca, de la que se conocen infinidad de variedades; cada región podemos decir que cuenta con la suya propia: en España son de excelente calidad la conocida en Murcia con la denominación de *cristiana* y la *valenciana* entre otras.

Felipe González Marín

(Continuará)

LA ASOCIACION UNIVERSITARIA FEMENINA

Varios periódicos locales publican las siguientes líneas que transcribimos:

«La Asociación Universitaria Femenina, que se ha impuesto la misión de favorecer a la mujer desamparada, trató de colocar unos carteles por las calles para propaganda de su obra. Como la mencionada Asociación carece de fondos para destinarlos a propaganda inició gestiones con el Ayuntamiento para que se les condonara el impuesto de 2,50 por cartel.

El alcalde no se mostró propicio a acceder a esta petición; pero mientras estas gestiones se realizaban, algunas jóvenes afiliadas a la Asociación Universitaria Femenina, creyendo sin duda que iban a ser atendidas en su demanda, se apresuraron a fijar los carteles en algunas calles.

La Guardia Municipal, que no había recibido orden alguna, detuvo a varias de estas jóvenes y las condujo a la Tenencia de Alcaldía correspondiente, donde se instruyó el oportuno atestado por desatento.

Demasiado rigor nos parece contra unas muchachas distinguidas y cultas, y mucho más si se tiene en cuenta el altruista propósito que las animaba.

Creemos que todo quede en puro trámite burocrático. Y lo creemos por el concepto de galantería, buen sentido y excelente intención que suponemos en el señor alcalde.

Y ahora vamos a copiar lo que decía el fracasado cartel mural de la Asociación Universitaria Femenina.

Era así:

«A la madre abandonada, a la menor desamparada, a la mujer toda, indefensa ante cualquier problema o conflicto en que necesite orientación médica, jurídica o social; a la obrera, a la mujer sin ayuda ni apoyo, las mujeres universitarias españolas ofrecen consejo, dirección y amparo espiritual, jurídico, médico y social.

¡Acudid, de siete a nueve, cuando necesitéis de nosotras, a la Oficina y consultorios de información social, médico y jurídico, absolutamente gratuitos, de la Asociación Universitaria Femenina, carrera de San Jerónimo, número 53, piso bajo!»

CAMILA QUIROGA Y MARIA GUERRERO

Sin avisar a nadie, para hurtar al rasgó el fioco abigarrado de la publicidad, Camila Quiroga y reunió días pasados a su compañía, a toda su compañía: actrices, actores, apuntadores, tramoyistas y electricistas. Repartidos en coches, se encaminaron todos al cementerio de la Almudena, deteniéndose ante la tumba de María Guerrero. De uno de los coches se sacaron varias brazadas de flores, que cubrieron la tumba de la actriz excelsa.

Los artistas arrodillados, rezaron por el alma de María Guerrero, cuya semblanza, en sobrios trazos, de matiz conmovedor, fué hecha por el director de la compañía, don Héctor Quiroga, regresando todos al teatro del Centro, sin referir a nadie el rasgo de la ilustre actriz argentina.

No hemos de ponderar la ternura de su gesto, porque en él se condensa la máxima ponderación.

A teno con su noble y piadosa discreción y con el sentimiento que inspiró su acto, ha de estar esta gaceta.

Propagar en favor de la Mujer, es obra de Dios y premiado por El. Con esto, se hace un bien a la Humanidad.

IMPOSICION DE LA CRAN CRUZ DE ALFONSO XII

A la madre del cardenal primado

El día 24 impondrá el ministro de Instrucción pública, señor Callejo, la gran cruz de Alfonso XII a la madre del eminentísimo cardenal primado, doctor Segura.

El acto se celebrará con toda solemnidad y brillantez en Toledo.

Como es sabido, la concesión de este honroso distintivo le fué hecha en atención a los méritos contraídos en la profesión del Magisterio, que desempeñó durante muchos años en Burgos, y en la que ha sido ya jubilada.

Solicitamos corresponsales en todas las capitales y pueblos de España. LA VOZ DE LA MUJER da unas condiciones excepcionales a los corresponsales administrativos.

Diríjase a nuestras Oficinas:

LA BODA DE LA INFANTA DOÑA ISABEL ALFONSA

El día 9 se celebrará en Palacio la boda de S. A. R. la infanta doña Isabel Alfonsa con Su Alteza el conde de Zamoyisky.

La ceremonia religiosa se efectuará en la Real Capilla, habiendo concedido Su Santidad Pío XI autorización especial para que se celebre misa de velaciones.

Apadrinarán a los augustos contrayentes SS. MM. los Reyes.

El día 3 llegarán a Madrid en el expreso de Andalucía, SS. AA. los infantes D. Carlos y doña Luisa, con sus augustos hijos la infanta doña Isabel Alfonsa y las princesas de Borbón doña María de los Dolores, doña María de las Mercedes y doña María de la Esperanza.

Se hospedarán en Palacio, en las habitaciones llamadas de la infanta doña Isabel.

También llegarán a Madrid para asistir a la boda SS. AA. la condesa Teresa de Zamoyisky y el Príncipe D. Raniero de Borbón, que ocuparán en el Alcázar las habitaciones del duque de Génova S. A. la duquesa de Guisa, que también se hospedarán en Palacio, en las habitaciones de Thiépolo.

La ceremonia de la boda se celebrará en la mayor intimidad de familia, a causa del riguroso luto que guarda la Familia Real por el fallecimiento de S. M. la Reina doña María Cristina, que, como es sabido, iba a ser la madrina de Sus Altezas.

ASOCIACION FEMENINA DE ESTUDIANTES

En la Casa del Estudiante se celebró una Junta general para constituir la Asociación femenina de estudiantes católicos de Bachillerato.

Fuó elegida la Junta directiva, quedando proclamada presidenta la señorita María Luisa González Sabriego, y secretaria la señorita Dolores Reneses.

HOMENAJE A ANITA PRIETO

La defensa de los derechos de la mujer, tanto en el orden jurídico como en el político y social, ha sido y es el impulso generador de la actividad periódica de la distinguida escritora Anita Prieto, a cuya brillante y ágil pluma se deben esas breves y deliciosas «Páginas femeninas» que avalloran las columnas de *Informaciones*, y cuando un irrefutable anhelo de más amplio horizontes para sus aptitudes literarias la llevó a cultivar, con el más lisonjero éxito por cierto, el género teatral, aquella noble preocupación fué la idea temática de sus obras. Era, pues, lógico que las mujeres españolas sintieran el deseo de testimoniar su gratitud a tan esforzado paladín de la causa feminista. La idea de un homenaje a la señorita Prieto halló, en su consecuencia, entusiasta acogida en las mujeres de todas las clases sociales, que rivalizaron en interés porque aquella feliz iniciativa cristalizara en un acto de matiz tan delicadamente femenino cual correspondía a su significación. El proyectado homenaje, celebrado el domingo, por la tarde, en el salón Luis XV del café María Cristina, superó a los deseos de sus bellas organizadoras.